BAKER & MCKENZIE

Baker & McKenzie Colombia S.A.
Av. 82 No. 10 - 62 Piso 6
Bogotá, Colombia

NIT: 900.034.906-9
Tel: +57 1 634 1500
Fax: +57 1 376 2211
www.bakermckenzie.com

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
No. 11-052890- -00003-0000
Fecha: 2011-07-19 16:38:43 Dep: 2020 DIR NULVASCR
Tra: 11 PATENTES II Lve: 378 PASE NACIONAL I
Act: 444 RESPUESTA REQUE Folios: 16

Doctor

José Luis Salazar

Jefe de División de Nuevas Creaciones (C)

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

E. S. D.

Referencia: Expediente No. 11.052.890
Solicitud de Patente de Invención titulada: "Anticuerpos de hepatitis C y sus usos"

Solicitante: The Board of Trustees of The Leland Stanford Junior University

**RESPUESTA AL AUTO NOTIFICADO POR FIJACIÓN EN LISTA NO. 193 DEL 20 DE MAYO DE 2011, OFICIO NO. 08263 (EXAMEN DE FORMA)**

ÁLVARO CORREA ORDÓÑEZ, mayor de edad y vecino de Bogotá D.C., identificado tal como aparece al pie de mi firma, en mi carácter de apoderado de la sociedad en referencia, doy respuesta al auto emanado por ese Despacho dentro del término legal:

1. Presento copia auténtica del documento de poder de abogado así como del Certificado Notarial de Existencia y Representación Legal, debidamente notarizado y legalizado por Apostilla junto con su traducción oficial al castellano.

2. Presento documentos en que consta la cesión del derecho a la patente de los inventores a la sociedad solicitante debidamente notarizados y legalizados por Apostilla junto con su traducción oficial al castellano.

BAKER & McKENZIE

Atentamente,

ALVARO CORREA ORDÓÑEZ
C.C.No.79.143.366 de Usaquén
T.P.20.281

Anexos: Poder de Abogado
Certificado Notarial de Existencia y Representación legal
Documento de Cesión de Inventores (2)

BOGMGT/BOGDMS-755388-V1-P2011_000011-0320.DOC

# State of California

## SECRETARY OF STATE

*This Apostille only certifies the authenticity of the signature and the title of the public official who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille does not certify the authenticity of the underlying document for which it was issued. This Apostille is not valid for use anywhere within the United States of America, its territories or possessions. To verify the issuance of this Apostille, go to www.sos.ca.gov/business/notary/apostille-search/*

## *APOSTILLE*

*(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)*

1. *Country: United States of America*
   *This public document*
2. *has been signed by Mary J. Wolf*
3. *acting in the capacity of Notary Public, State of California*
4. *bears the seal/stamp of Mary J. Woll, Notary Public, State of California*

***CERTIFIED***

5. *At Sacramento, California*
6. *the 30th day of June 2011*
7. *by Deputy Secretary of State, State of California*
8. *No. 94896*
9. *Seal/Stamp:*

AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
EL SUSCRITO NOTARIO TREINTA Y OCHO(38)(E) CERTIFICA QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA.
19 JUL 2011
(38)
RODOLFO REY BERMUDEZ
Notario 38(E) DEL CIRCULO DE BOGOTA D.C.

10. *Signature*

Jerra Bowen
Secretary of State

BY Lupe Loftus

OFFICE OF THE SECRETARY OF STATE

BAKER & MCKENZIE

Baker & McKenzie Colombia S.A.
Av. 82 No. 10 - 62 6th Floor
Bogotá, Colombia

NIT: 900.034.906-9
Tel: +57 1 634 1500
Fax: +57 1 376 2211
www.bakermckenzie.com

# POWER OF ATTORNEY

The undersigned.

THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY

located at

1705 El Camino Real Palo Alto, CA, 94306-1850
United States of America

declares that it hereby grants to

**ÁLVARO CORREA-ORDOÑEZ and/or RICARDO METKE MENDEZ and/or JUAN PABLO CONCHA-DELGADO and/or OLGA GEORGETTE OTERO**

of the firm Baker & McKenzie Colombia S.A members of Baker & McKenzie, domiciled at Av. 82 No. 10-62, 6th floor, of Bogotá D.C., Colombia, full and sufficient power of attorney to pursue before the competent authorities the following matters:

**Trademark registrations and renewals; deposit and registration of commercial names and commercial ensigns; registration and renewal of domain names; Prosecution and obtainment of patents, utility models, industrial designs, integrated circuits layout-designs and vegetal varieties; recordals of mergers, changes of name, assignments, changes of domicile and address; security interests; liens and other acts that affect or limit the mentioned industrial property rights; filing and prosecution of oppositions; recordal of license of use agreements; filing and prosecution of cancellation actions, annulment actions, annulment and reinstatement of right action, and all judicial actions available for the prosecution of proceedings related to intellectual property matters, unfair competition, and protection of consumers.**

to which end it empowers them to file requests, petitions and lawsuits, appeals and objections, pay taxes, receive, including faculties to enter into settlement agreements, conciliations and transactions, abandon applications and renounce rights and, in general, to take all the actions before the competent authorities in order to duly protect our intellectual property. To the said mandatories sufficient power is granted hereby to receive notifications for and on behalf of the Company, to confer powers on those who are to represent the Company judicially and extrajudicially, to answer in court in the matter of all claims and demands that may be presented in connection with the marks and other intellectual property rights, and to do everything that may be required before administrative or judicial officers of any class to comply this power, giving them likewise faculty to substitute these presents and revoke such substitutions if necessary.

Done and subscribed in Palo Alto, CA USA

On the 21st day of June of 20 11

Katharine Ku
Director, Technology Licensing

**Signature of the person Issuing the Power**

# PODER

La abajo firmada,

THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY

domiciliada en

1705 El Camino Real Palo Alto, CA, 94306-1850, Estados Unidos de América

declara por el presente que otorga a

**ÁLVARO CORREA-ORDÓÑEZ y/o RICARDO METKE MÉNDEZ y/o JUAN PABLO CONCHA-DELGADO y/o OLGA GEORGETTE OTERO**

de la firma Baker & McKenzie Colombia S.A., miembros de Baker & McKenzie, domiciliada en la Av. 82 No. 10-62 Piso 6 en Bogotá D.C., Colombia, poder especial amplio y suficiente, para adelantar ante las autoridades competentes los siguientes asuntos:

**Registro y renovación de marcas; depósito y registro de nombres comerciales y enseñas comerciales; registro y renovación de nombres de dominio; trámite y obtención de solicitudes de patentes de invención, modelos de utilidad, diseños industriales, esquemas de trazado de circuitos integrados y variedades vegetales; inscripción de fusiones, cambios de nombre, traspasos, cambios de domicilio y de dirección; inscripción de contratos de prenda, embargos y otros actos que afecten o limiten los mencionados derechos de propiedad industrial; presentación y tramitación de oposiciones; inscripción de licencias de uso; presentación y tramitación de acciones de cancelación; acciones de nulidad, acciones de nulidad y restablecimiento del derecho y demás acciones judiciales, relacionadas con procesos de propiedad industrial , competencia desleal y protección al consumidor.**

a cuyo efecto los faculta para presentar solicitudes, peticiones y demandas, interponer recursos, reclamos, pagar impuestos y tasas, recibir, transigir y desistir, incluyendo facultades para entrar en acuerdos amigables, conciliaciones y transacciones, abandonar solicitudes y renunciar a derechos, y en general, a dar ante las autoridades competentes todos los pasos necesarios para la debida protección de nuestra propiedad industrial. Asimismo se concede a los expresados mandatarios poder suficiente para recibir notificaciones a nombre de la compañía, otorgar poderes a quienes vayan a representar a la compañía judicial y extrajudicialmente, responder en juicio a todas las reclamaciones o demandas que por motivo de marcas y otros derechos de propiedad industrial se presentaren y hacer cuanto fuere necesario ante las autoridades administrativas o judiciales de cualquier orden para el cumplimiento de este mandato, dándoles igualmente facultad para sustituir el presente poder y en caso necesario, revocar dichas sustituciones.

AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
EL SUSCRITO NOTARIO TREINTA Y OCHO(38)(E) CERTIFICA
QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON
EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA
19 JUL 2011
RODOLFO REY BERMUDEZ
Notario 38(E) DEL CIRCULO DE BOGOTA D.C.

Dado y firmado en

A los 8 días del mes de de 20

**Firma de la persona que firma el Poder**

## NOTARIAL CERTIFICATION

On this 21st day of June

20 11 , the undersigned Notary

**CERTIFIES**

1. That Katharine Ku

   of legal age and domiciled in Palo Alto, CA USA

   set his hand on the foregoing document.

2. That the grantor is to me personally known and that he/she has legal capacity to execute the instrument.

3. That the grantor has executed the foregoing document as

   Director, Technology Licensing

   of the corporate person THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY

4. That the corporate person THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY

   having its home office in Stanford, CA USA

   is duly organized, has present legal existence and that the purposes for which the power of attorney is granted are within the scope of its corporate purposes.

5. That the grantor has in fact the referred to authority and that his/her representation is legal.

6. That I have based certifications 3, 4 and 5 above on the following authentic documents for such purpose exhibited to me and which I mention specifically, giving their dates and their origin or source:

   Delegation of Signature of Authority

   **(Please indicate here the documents such as the articles of incorporation, by laws or resolution from the Board of Directors and their dates, on which the notary relied to grant the certification)**

Mary J. Wolf

Notary Public

MARY J. WOLF
Commission # 1811475
Notary Public - California
Santa Clara County
My Comm. Expires Sep 25, 2012

## CERTIFICACION NOTARIAL

A los 21 días del mes de Junio

de 20 11 ,el suscrito Notario

**DA FE**

1. Que Katharine Ku

   mayor y domiciliado en Palo Alto, CA, Estados Unidos

   suscribió de su puño y letra el documento que antecede.

2. Que conozco al otorgante y que éste tiene capacidad legal para el otorgamiento.

3. Que el otorgante ha suscrito el referido documento en su carácter de

   Director Autorizado Tecnología.

   de la persona jurídica

   Que la persona jurídica

   con sede en

   está legalmente constituida, que tiene existencia legal actual y que el acto para el cual se otorga el poder está comprendido entre los que constituyen su objeto social.

5. Que el otorgante tiene efectivamente la representación que ostenta y que ésta es legítima.

6. Que he basado las certificaciones 3, 4 y 5 anteriores en los siguientes documentos auténticos que al efecto se me exhibieron y que menciono específicamente con expresión de sus fechas y de su origen o procedencia:

   Delegación de la firma de autoridad.

AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
EL SUSCRITO NOTARIO TREINTA Y OCHO (38) DEL CIRCULO CERTIFICA QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA.
19 JUL 2011
Notario Público
38
RODOLFO REY BERMUDEZ
Notario 38(E) DEL CIRCULO DE BOGOTA D.C.

Traducción Oficial BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANDFORD JUNIOR UNIVERSITY

APOSTILLA

(Convención de la Haya, Octubre 5 de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
2. Este documento público ha sido firmado por Mary J. Wolf
3. Actuando en capacidad de Notario Público, Estado de California
4. Tiene el sello de Mary J. Wolf, Notario Público, Estado de California

CERTIFICADO

5. En Sacramento, California
6. El día 30 de Junio de 2011
7. Por el Sub-secretario de estado, Estado de California
8. No. 94896
9. Sello/Estampilla: EL GRAN SELLO DEL ESTADO DE CALIFORNIA
   Y OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
10. Firmado llegible por
    Secretario de Estado

OSP 07 10460
AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
EL SUSCRITO NOTARIO TREINTA Y OCHO(38)(E) CERTIFICA QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA.
19 JUL 2011
NOTARIA 38
RODOLFO REY BE[illegible]EZ
Notario 38(E) DEL CIRCULO DE BOGOTÁ D.C.

Resolución 669 de 2010 Minjusticia

*Clemencia Parades Tejada*
TRADUCTORA OFICIAL
ENGLISH - FRENCH - SPANISH
ANGLAIS- FRANCAIS - ESPAGNOL

# State of California

## SECRETARY OF STATE

*This Apostille only certifies the authenticity of the signature and the title of the public official who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille does not certify the authenticity of the underlying document for which it was issued. This Apostille is not valid for use anywhere within the United States of America, its territories or possessions. To verify the issuance of this Apostille, go to www.sos.ca.gov/business/notary/apostille-search/*

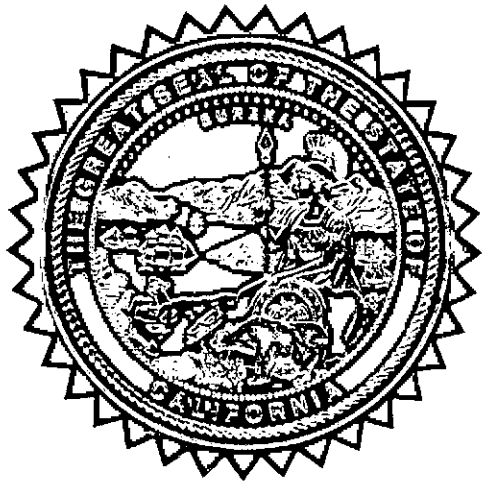
## *APOSTILLE*

*(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)*

1. *Country: United States of America*
   *This public document*
2. *has been signed by Mary J. Wolf*
3. *acting in the capacity of Notary Public, State of California*
4. *bears the seal/stamp of Mary J. Wolf, Notary Public, State of California*

***CERTIFIED***

5. *At Sacramento, California*
6. *the 30th day of June 2011*
7. *by Deputy Secretary of State, State of California*
8. *No. 98266*
9. *Seal/Stamp:*




10. *Signature*

Secretary of State

BY

BAKER & McKENZIE

Baker & McKenzie Colombia S.A.
Av. 82 No. 10 - 62 6th Floor
Bogotá, Colombia

NIT: 900.034.906-9
Tel: +57 1 634 1500
Fax: +57 1 376 2211
www.bakernet.com

## ASSIGNMENT

FOUNG, Steven

by means of this document assign(s) to

THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY
A company organized under the laws of

Unied States of America

Domiciled in

1705 El Camino Real Palo Alto, CA, 94306-1850, Unied States of America

all my (our) rights, title and interest in and to my (our) invention entitled and as fully set forth and described in:

So far as the Republic of Colombia is concerned and any other country in which the application is filed.

Done and subscribed in

On the 5th day of May of 2011

**Signature of the inventors**

## CESION

FOUNG, Steven

por medio de la presente cedo (cedemos) a

THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY
Una compañía organizada bajo las leyes de

Estados Unidos de América

domiciliada en

1705 El Camino Real Palo Alto, CA, 94306-1850, Estados Unidos de América

todos mis (nuestros) derechos, título e interés sobre mi (nuestra) invención titulada y tal como describe en:

en lo que concierne a la República de Colombia y cualquier otro país del mundo en donde se presente la solicitud.

Dado y firmado en

A los días del mes de de 20

**Firma de los inventores**

# ACKNOWLEDGMENT

State of California
County of Santa Clara

On this 5th day of May, 2011, before me, the undersigned Notary Public, personally appeared Steven Foung (*name of the document signer*), proved to me through satisfactory evidence of identification, which were California Drivers License, to be the person whose name is signed on the preceding or attached document in my presence.

MARY J. WOLF
Commission # 1811475
Notary Public - California
Santa Clara County
My Comm. Expires Sep 25, 2012

_Mary J Wolf
(official signature and seal of Notary)

Traducción Oficial BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANDFORD JUNIOR UNIVERSITY

APOSTILLA

(Convención de la Haya, Octubre 5 de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
2. Este documento público ha sido firmado por Mary J. Wolf
3. Actuando en capacidad de Notario Público, Estado de California
4. Tiene el sello de Mary J. Wolf, Notario Público, Estado de California

CERTIFICADO

5. En Sacramento, California
6. El día 30 de Junio de 2011
7. Por el Sub-Secretario de estado, Estado de California
8. No. 98266
9. Sello/Estampilla: EL GRAN SELLO DEL ESTADO DE CALIFORNIA
   Y OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
10. Firmado Ilegible por
    Secretario de Estado

OSP 07 10460

Resolución 1694/78 Min. Justicia

*Clemencia Paredes Tejada*
TRADUCTORA OFICIAL
ENGLISH - FRENCH - SPANISH
ANGLAIS- FRANÇAIS - ESPAGNOL

Traducción Oficial BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANDFORD JUNIOR UNIVERSITY

RECONOCIMIENTO

Estado de California

Condado de Santa Clara

El día 5 de Mayo de 2011, compareció personalmente ante mí, el suscrito Notario Público, Steven Foung (nombre del firmante del documento), y probó, por evidencia satisfactoria de identificación, su Licencia de Conducción, que es la persona cuya firma aparece al lado de su nombre en el documento adjunto.

Firmado Ilegible
Mary J. Wolf
(firma oficial y sello de la Notaria)

Sello Notarial: MARY J. WOLF – Comisión # 1811475 – Notario Público California
Santa Clara County – Mi comisión expira en Sept. 25, 2012

Resolución 6694/78 Minjusticia

*Clemencia Paredes Tejada*
TRADUCTORA OFICIAL
ENGLISH - FRENCH - SPANISH
ANGLAIS- FRANÇAIS - ESPAGNOL

# State of California

## SECRETARY OF STATE

*This Apostille only certifies the authenticity of the signature and the title of the public official who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille does not certify the authenticity of the underlying document for which it was issued. This Apostille is not valid for use anywhere within the United States of America, its territories or possessions. To verify the issuance of this Apostille, go to www.sos.ca.gov/business/notary/apostille-search/*

## *APOSTILLE*

*(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)*

1. *Country: United States of America*
   *This public document*
2. *has been signed by Mary J. Wolf*
3. *acting in the capacity of Notary Public, State of California*
4. *bears the seal/stamp of Mary J. Woll, Notary Public, State of California*

***CERTIFIED***

5. *At Sacramento, California*
6. *the 30th day of June 2011*
7. *by Deputy Secretary of State, State of California*
8. *No. 17945*
9. *Seal/Stamp:*

10. *Signature*

Debra Bowen
Secretary of State

BY Lisa Loftus

NP-24 A (REV. 1-07)

OSP 07 104060

BAKER & McKENZIE

**Baker & McKenzie Colombia S.A.**
Av. 82 No. 10 - 62 6th Floor
Bogotá, Colombia

NIT: 900.034.906-9
Tel: +57 1 634 1500
Fax: +57 1 376 2211
www.bakernet.com

## ASSIGNMENT

KECK, Zhen-Yong

by means of this document assign(s) to

THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY
A company organized under the laws of

Unied States of America

Domiciled in

1705 El Camino Real Palo Alto, CA, 94306-1850, Unied States of America

all my (our) rights, title and interest in and to my (our) invention entitled and as fully set forth and described in:

So far as the Republic of Colombia is concerned and any other country in which the application is filed.

Done and subscribed in

On the 5TH day of May of 2011

**Signature of the inventors**

## CESION

KECK, Zhen-Yong

por medio de la presente cedo (cedemos) a

THE BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANFORD JUNIOR UNIVERSITY
Una compañía organizada bajo las leyes de

Estados Unidos de América

domiciliada en

1705 El Camino Real Palo Alto, CA, 94306-1850, Estados Unidos de América

todos mis (nuestros) derechos, título e interés sobre mi (nuestra) invención titulada y tal como describe en:

en lo que concierne a la República de Colombia y cualquier otro país del mundo en donde se presente la solicitud.

Dado y firmado en

A los días del mes de de 20

**Firma de los inventores**

# ACKNOWLEDGMENT

State of California
County of Santa Clara

On this 5th day of May, 2011, before me, the undersigned Notary Public, personally appeared Zhen-Yong Keck (*name of the document signer*), proved to me through satisfactory evidence of identification, which were California Drivers License, to be the person whose name is signed on the preceding or attached document in my presence.

MARY J. WOLF
Commission # 1811475
Notary Public - California
Santa Clara County
My Comm. Expires Sep 25, 2012

Mary J Wolf
(official signature and seal of Notary)

Traducción Oficial BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANDFORD JUNIOR UNIVERSITY

APOSTILLA

(Convención de la Haya, Octubre 5 de 1961)

1. Pais: Estados Unidos de América
2. Este documento público ha sido firmado por Mary J. Wolf
3. Actuando en capacidad de Notario Público, Estado de California
4. Tiene el sello de Mary J. Wolf, Notario Público, Estado de California

CERTIFICADO

5. En Sacramento, California
6. El día 30 de Junio de 2011
7. Por el Sub-secretario de estado, Estado de California
8. No. 17945
9. Sello/Estampilla: EL GRAN SELLO DEL ESTADO DE CALIFORNIA
   Y OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
10. Firmado Ilegible por
    Secretario de Estado

OSP 07 10460

Resolución 4684/78 Minjusticia

*Clemencia Paredes Tejada*
TRADUCTORA OFICIAL
ENGLISH - FRENCH - SPANISH
ANGLAIS- FRANÇAIS - ESPAGNOL

Traducción Oficial BOARD OF TRUSTEES OF THE LELAND STANDFORD JUNIOR UNIVERSITY

RECONOCIMIENTO

Estado de California

Condado de Santa Clara

El dia 5 de Mayo de 2011, compareció personalmente ante mí, el suscrito Notario Público, Zhen-Yong Keck (nombre del firmante del documento), y probó, por evidencia satisfactoria de identificación, su Licencia de Conducción, que es la persona cuya firma aparece al lado de su nombre en el documento adjunto.

Firmado Ilegible
Mary J. Wolf
(firma oficial y sello de la Notaria)

Sello Notarial: MARY J. WOLF – Comisión # 1811475 – Notario Público California
Santa Clara County – Mi comisión expira en Sept. 25, 2012

Resolución 6694/78 Justicia

*Clemencia Paredes Tejada*
TRADUCTORA OFICIAL
ENGLISH - FRENCH - SPANISH
ANGLAIS- FRANÇAIS - ESPAGNOL